Translation sample: English to Polish

GENERAL	OGÓLNE
11. Use of [brand name] Internet Site, www.[brand name].com and the information, materials and links in it, is solely upon the T&Cs set out below (Version no 1), which constitute the entire agreement between the User and [brand name] for the use of the Internet Site.	11. Korzystanie z witryny internetowej www.[brand name].com oraz zawartych w niej informacji, materiałów i linków podlega wyłącznie niniejszemu regulaminowi (wersja 1), który stanowi całość umowy pomiędzy użytkownikiem i serwisem [brand name] w tej kwestii.
12. The rules herein are effective as of 9th of September 2011. These Terms & Conditions shall immediately become effective as from the date when the player registers his account with [brand name]. These Terms & Conditions shall be the official source of reference for any complication/dispute related to the use of the Internet Site, our service or software. All games played on [brand name]'s Internet Site are duly subject to the rules as specified in this document.	12. Niniejsze zasady wchodzą w życie dnia 9 września 2011 roku. Regulamin zaczyna obowiązywać użytkownika z chwilą otwarcia konta w serwisie [brand name]. Niniejszy regulamin stanowi oficjalne źródło, w oparciu o które rozpatrywane będą wszelkie spory dotyczące korzystania z witryny, usług lub oprogramowania serwisu [brand name]. Wszystkie gry rozgrywane w witrynie [brand name] podlegają zasadom wyszczególnionym w niniejszym dokumencie.
13. The User must read the T&Cs before making use of the Internet Site. Mere use of Internet Site and/or opening of an account with [brand name] is an acknowledgement that the User has read, understood and agrees to be bound by the T&Cs.	13. Użytkownik zobowiązany jest zapoznać się z niniejszym regulamin przed rozpoczęciem korzystania z witryny. Samo korzystanie z witryny i/lub otwarcie konta w serwisie [brand name] stanowi potwierdzenie, że użytkownik przeczytał i zrozumiał niniejszy regulamin i wyraża zgodę na związanie się jego postanowieniami.
14. [brand name] hereby reserves the right to suspend, add, end, amend and/or supplement these T&Cs from time to time as it may deem appropriate. In case of modification of these T&Cs, on logging into his account with [brand name], a pop-up box will inform the Player that the T&Cs have been updated. The Player shall be requested to agree with the updated T&Cs. Any such changes shall be deemed effective as soon as they are accepted by the Player.	14. [brand name] zastrzega sobie prawo do zawieszenia, zamknięcia, zmiany i/lub uzupełnienia niniejszego regulaminu, gdy uzna, że jest to konieczne. Jeśli regulamin ulegnie zmianie, po zalogowaniu się na swoje konto w serwisie [brand name] użytkownik otrzyma informację o aktualizacji zasad oraz prośbę o ich akceptację. Wszystkie zmiany zaczynają obowiązywać z chwilą ich akceptacji przez użytkownika.
15. [brand name] is under no obligation to verify if all the players use the Service and or the Software according to the updated rules of these T&Cs. The version posted on [brand name]'s Internet Site(s) is the effective version, and that which users should use as reference. It is the player's responsibility to inform himself regarding the Terms and Conditions, Game Rules, and Confidentiality Policy of this Agreement, as well as being familiarized with the modifications that affect or will affect the player. [brand name] recommends that you visit the Terms and Conditions, Game Rules, and Confidentiality Policy of this Agreement regularly on the Internet Site. By continuing to use the Internet Site, the Service or the Software offered by [brand name] or its other Internet Sites, you agree to be bound by the T&Cs Game Rules, and Confidentiality Policy of this Agreement as well as by the latest modifications to it. If you refuse to be bound by those modifications, you shall immediately cease use of the Internet Site, the Service or the Software offered by [brand name] or its other Internet Sites.	15. [brand name] nie ma obowiązku sprawdzać, czy użytkownicy korzystają z usług i/lub oprogramowania zgodnie ze zaktualizowanym regulaminem. Wersja zamieszczona w witrynie [brand name] uważana jest za wersję obowiązującą i stanowi źródło odniesienia dla użytkowników. Zapoznanie się z aktualnymi regulaminem, zasadami gry i polityką prywatności zawartą w niniejszej umowie oraz zmianami, które wpływają lub będą wpływać na użytkownika, należy do obowiązków użytkownika. [brand name] zaleca użytkownikom regularne odwiedzanie podstron witryny zawierających regulamin, zasady gry i politykę prywatności zawarte w niniejszej umowie. Kontynuując korzystanie z witryny, usług lub oprogramowania dostarczanego przez serwis [brand name] lub inne należące do niego witryny, użytkownik wyraża zgodę na związanie się postanowieniami regulaminu, zasad gry i polityki prywatności zawartymi w niniejszej umowie oraz ich ostatnimi zmianami. Jeśli nie akceptujesz ostatnich zmian, natychmiast zaprzestań korzystania z witryny, usług i oprogramowania oferowanego przez serwis [brand name] i inne należącego do niego witryny.
16. Should there be any discrepancy between the T&Cs in the English language version and the version in any other language, the English version will supersede.	16. W przypadku wystąpienia różnic pomiędzy wersją angielską niniejszego regulaminu i wersją w jakimkolwiek innym języku, pierwszeństwo zawsze ma wersja angielska.

Copyright © 2014 All In Translations. For demonstration purposes only.

all-in TRANSLATIONS